

Székely Közelet

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság

Előfizetési árak:
Égész évre 200 L., fél évre 100 L., negyedévre 50 L.
Egyes szám ára 4 L.

Felelős szerkesztő
TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14 szám
Telefonszám: 34.
Megjelenik minden vasárnap.

Lemondott Maniu — de lemondását visszavonta.

A beszarábiai kommunista zavargásokról terjesztett hírekkel szemben a kormány az volt a határozott álláspontja, hogy a beszarábiai helyzet semmiféle rendkívüli intézkedést nem tesz szükségessé. A régenstanács azonban Petala tábornokot küldte ki Beszarábiába a helyzet tanulmányozására végett. Ennek megtörténte után a tábornok egyenesen a régenstanácsnak tett jelentést, annak a véleményének adva kifejezést, hogy a liberálisok által terjesztett rémhírek tulzatosak, az ostromállapot elrendelésére valóban nincs szükség, de célszerűnek látja ő is, ha a csendőrséget helyenként megerősítik.

Maniu, a kormány iránti bizalmatlanságot látva abban, hogy az ő megkerülésével tartottak vizsgálatot, — az elmúlt pénteken, é hó 14-én bejelentette lemondását. Miután azonban a régenstanács biztosította Maniut, hogy vele szemben a bizalma változatlanul fennáll, — a kormányelnök a lemondást visszavonta.

Itt említjük meg, hogy a kormány szigorú törvényjavaslatot készít elő a kommunizmus ellen s ezeket az eseményeket figyelve, elgondolkozhatunk a megyénkbeli állapotokon, ahol a román politikai pártvezetők a kommunistákkal kötnek választási kartelleket — a konstruktív polgárság ellen. Parva sapientia regitur mundus. (Kevés bölcsességgel kormányozzák a világot)...

Felebbezés a városi választás ellen.

A magyar pártiroda elkészült a városi választás elleni felebbezéssel, mely valóságos memorandum lett, annyi sérelem és visszaélés várt feldolgozásra. A felebbezés a II. számú lista kárára fennforgó következő főbb semmisségi okok alapján kéri a választás megsemmisítését és új választás elrendelését:

1. Féketlen kommunista propaganda és osztály elleni izgatás folyt, amely bűncselekmény vizsgálattal lesz megállapítandó.
2. A tisztviselők megfélemlítettek, a titkossági elv megsértetett.
3. Különböző módon és eszközökkel folyt a megvesztegetés, melyek között első helyen áll a közügy látszatába burkolt ugynevezett »segélyezés«, amely úgy, amint végre volt hajtva, nem volt egyéb, mint szavazatvásárlás.
4. A szavazók névjegyzékének törvényellenes összeállítása.
5. A pótlistával történt visszaélések, mint pld. halottak és távollétek felvétele, ezek igazolványának eltűnése, az igazolványoknak Réti által való osztogatása, törvényellenes »duplikát«-igazolványok kiadása stb. stb.

Nem fér hozzá kétség, hogy a fennforgó sok törvénytértés miatt a választást meg fogják semmisíteni.

A felebbezés felett első fokulag a *megyetanácsi választmány* fog dönteni. Ez a választmány jelenleg ugyan még nincs megalakítva, mert még maga a megyetanács sem alakult meg, amely pedig ezt a választmányt választja. Ez a körülmény azonban nem változtat a helyzeten, mert a felebbezési hatósági jogkör másra át nem ruházható. Így különösen nem illeti meg ez a jogkör

az interimár bizottságot. Másodfokban a kolozsvári tartományi igazgatóságnál működő helyi bizottság (comitetul local) elé tartozik az ügy, amely a megyei választás felett is itélkezett.

Itt jegyezzük meg, hogy a felebbezés miatt senkinek sem kell aggódnia, különösen a tanúknak, legyenek bár tisztviselők, nincs okuk félelemre. A testületi felvonultatás biztosítani fogja őket, hogy az igaz tanuságtételből egyiküknek sem lesz bántódása.

Hogyan választanak a községek?

A belügyminiszter legújabb rendelkezése szerint a községi választásokat a karikás beosztás, vagyis a körközségi szervezet szerint kell megajteni. E választások április 28-án kezdődnek és május 4-ikéig tartanak. Ha megtörtént a tanácsválasztásra jogosított községekben a tanács és előjárók megválasztása, azután kerül sor a körközségi előjárók választására. Jegyzőt végérvényesen csak az új tanácsok választhatnak.

Ha a körközségi alakulások befejezettek, a községeknek joguk lesz újból állást foglalni az önálló, ősi községi rend mellett s a Magyar Párt közbenjárására a miniszter már megígérte, hogy ezen kívánságot teljesíteni fogja. Ez, természetesen, annak idején új választással fog járni. Addig kénytelenek lesznek a községek a természetellenes és célszerűtlen körközségi viszonyt fenntartani. Így bosszulja meg magát a karikás interimár-uralom balkezes intézkedése. A községek lakosságának nem tudjuk eléggé ajánlani, hogy türelemmel, a sorsközösség által parancsolt szeretettel és testvéri megértéssel igyekezzenek könnyíteni a közös bajon, hogy ha majd elkövetkezik újból a községek szétválása: ez ne jelentse a lelkek szétválását is, mert az egyetértésre, a nemzeti összetartásra a magyarságnak még ezután is szüksége lesz.

Tetten érték Réti.

A városi választáson Szász Károly olyan igazolvánnyal akart szavazni, melyet részére Réti állított ki és adott ki, holott az eredeti igazolvány nem volt elveszve, hanem a választási elnök kezei közt levő igazolvány-füzetben érintetlenül megvolt. Ugyancsak ilyen hamis igazolványa volt Kelemen Mihai-nak is, melyre felül rá volt írva piros ceruzával: »Duplicat«. A törvény azonban határozottan rendeli, hogy duplicat-igazolványt (vagyis másolatot) csak abban az esetben szabad kiállítani, ha az eredeti elveszett, elrongyolódott, vagy ellopott. Kelemennél azonban ezen esetek egyike sem fordított fenn, mert — csodálatosképpen — az ő eredeti igazolványa is ott volt, sértetlenül, az elnök kezei közt levő igazolvány-tömbben. Ezenkívül azt is rendeli a törvény, hogy a duplicat-igazolványok *vörös színű papíron* állítandók ki, Réti pedig a rendes igazolványoknak megfelelő blankettán állította ki Kelemen részére a másolatot.

A visszaélést a magyarpárti delegátusok észrevették, s bár a Szász Károly igazolványát az egyik ellenpárti assistens hirtelen kezébe kapta és nadrágzsebébe gyűrte, az elnök erélyes és pártatlan felhívására kénytelen volt azt, mint a tettenérés bizonyítékát kiadni.

A Magyar Párt megteszi Réti ellen a bűnvádi feljelentést.

Komplikálja az esetet az a további körülmény, hogy Kelemen Mihait nem is »Kelemennek« hívják, mert ő nem más, mint »Calimanecko Mihai« a Bucureşti-szálloda volt portása, aki orosz állampolgár s így egyáltalán nem is lehet szavazati joga.

Miképp szánhatta magát Réti arra, hogy ilyen törvényellenes duplikátokat adjon ki: azt csak azok érthetik meg, akik tudják, hogy miképp kezelte Réti pld. a pótlistabeli igazolványokat. A pótlistánban mintegy 200 szavazó volt felvéve. Ezek közül azonban csak mintegy 50 választó részére állítottak ki igazolványt, amelyek egy blokkba voltak fűzve. A választás előtt való napon többen át akarták venni a pótlistások közül igazolványukat a vezető-járásbíróknál, de igazolványuk már vagy hiányzott az említett ötvenes füzetből s az ott maradt csonkon az átvételi elismervény mégsem volt aláírva, — vagy, amennyiben ezen ötvenes füzetben nevük nem szerepelt: egyáltalán nem kaphatták meg igazolványukat, mert azon ötvenes füzetnél több nem volt átveve a járásbíróhoz. Érdekes, hogy a pótlistas igazolványok közt halottaknak és távollévknek a nevei is szerepelnek, akiknek igazolványait valaki szintén átvette, de az átvételi elismervény ezeknél sincs aláírva.

A titokzatos kezelésre a vizsgálat fog világosságot deríteni.

A hadirokkant tiszteteket és altiszteteket

március 7-ikére Bukarestbe hívták az I. O. V. hivatalnál való jelentkezés céljából. Meg is jelentek ott, megyékből mintegy huszonötön, de a jelentkezési szertartás ugyan kurtán-furcsán végződött. Azt kérdezték a hivatalban tőlük, van-e piros cédulájuk? A legénységi hadi rokkantak ugyanis piros színű igazoló jeggyel vannak ellátva. Midőn pedig a jelentkezők megmondták, hogy nekik nincs piros cédulájuk, — erre azt a feleletet kapták, hogy akkor elmehetnek. Felmutatták a volt magyar hadseregtől kapott rokkantsági igazolványukat, ezeket azonban a hivatalos urak egyszerűen leseperték kezükkel az asztalról. A rokkant tisztet innen az I. O. V. elnökehez, egy tábornokhoz mentek panaszzra, aki jóindulatulag felvilágosította őket, hogy a csatolt területen élő tiszteteket Románia nem ismeri el hadirokkantaknak.

Arról azonban senkisem világosította fel ezeket a senki fiait, hogy ilyen körülmények között miért fásztották őket Bukarestbe?

Ismét nyomják a Sebőköket.

Különös eljárást alkalmaznak megyénkben egyes molnárokkal szemben. Megtiltják, hogy más községekbeli szállások malmukba az őrles végett összegyűjtött gabonát, holott ezt a törvény se tiltja s a molnárok legnagyobb része ezt megveszerte így gyakorolja. Csak a keményfalvi Sebők-testvérekre jár rá a rud. Tavaly kitiltották őket Oroszhegyről, de felebbezésük folytán a prefectura újból megengedte a gabona elszállítását. Most újabbán, március 17-én, telefonrendelet érkezett a prefecturáról az oroszhegyi jegyzői hivatalba, mely újból megtiltotta Sebőköknek a gabona elszállítását. Ez a tilalom pedig nemcsak a Sebőkök jogos üzleti érdekét sérti, akik nemrég, nagy költséggel, turbina-erőre alakították át

malmukat, — de az oroszhegyi lakosságra nézve is káros s még az interimár bizottság is figyelmébe ajánlotta annak idején a prefectusnak, hogy a község érdeke s az egész lakosság kívánsága az, hogy egy nagyobb üzemi és gyorsabban dolgozó malom szolgálja ki a község őrlesi szükségletét. Mit véthettek a Sebőkök, hogy még a közérdek rovására sem hagyják őket nyugton?

Ipartestületi ügyek.

Országos kirakóvásárok: március 26-án Erzsébetváros, Székelyudvarhely, 27-én Riomfalva, 28-án Héjjasfalva.

A helybeli kereskedés és kovács ipartársulat folyó hó 16-án tartotta meg rendes évi közgyűlését, amelyre a vidékről is igen sok szakmabeli iparos jött be. A gyűlés nagy érdeklődés mellett nyitotta meg Kovács Ernő ipartársulati elnök, mely alkalommal nagyon helyesen világította meg az összetartásnak, megértésnek a mai nehéz viszonyok által követelt szükségességét. Pluhár Gábor ipartestületi titkár kiemelte beszéde folyamán, hogy a vidéki iparosság végleges beolvadása ma már elkerülhetetlen, úgy az ipartestület, mint az iparosság részéről, amennyiben azzal úgy erkölcsileg, mint anyagiilag hatalmas lendületet venne a testület. A tisztújítás folyamán csaknem teljesen a régi tisztikart választották meg, a régi elnökkel, akit a tagok általános elismerése és megbecsülése támogat. Így is kell, mert csak így bírjuk magunkat felszínen tartani a mai súlyos megélhetési viszonyok mellett, ha összetartunk s közösen harcolunk.

Most vasárnap délután 3 órakor tartja meg ipartestületünk rendes évi közgyűlését a Barkóczy-vendéglő nagyeremben. Legyen ott minden iparos, mert mindnyájunkat érdeklő fontos testületi ügyek tárgyalatnak.

Megint kell temetésről is beszámolnunk. Kassay Géza kordoványos testvérünket kísértük el pénteken délután örök pihenő helyére, a polgárság általános részvétele mellett. Nagykitérjedésű család és rokonság gyászolja, — nyugodjék csendesesen!

Az ipartestület elnöksége.

A község köréből.

A farkaslaki birtokossági erdő dorgához.

A Székely Közélet f. évi 10. számában Nagy Domokos és Jakab Mihály farkaslaki lakosokról egy cikk jelent meg, amelyre több erdőbirtokosnak a következő választ adom.

1922 évben a Bálinté nevű erdő-részben a birtokosság szállaló bükkfá-vágteret kapott. A birtokosság kiadásai fedezésére azon szállaló vágterre szállaló birtokosság megbízottjai becsüt huztak, amely becsüt úgy a fára, mint a naplóban fel volt jegyezve és az egyeseknek birtokarány szerint kiosztva. Ugyiszintén a kiosztásnál fennmaradt fa nyílt árverésen Pakot Béni és 13 társának, mint többet ígérőknek elárvereztetett. Az összes fa értéke 29,168 lej volt, amely összeg kevés kivétellel be is folyt a birtokosság pénztárába. Ezen birtokossági vagyon a birtokosság szokása szerint úgy a választmány, mint a nagygyűlés által megvizsgáltatott és a felmentvény nekem, mint pénztárnoknak megadatott.

Figyelem!**Megjöttek a tavaszi ujdonságok****Figyelem!****JAKAB GYULA divatüzletébe.**

Női Kasha kabátszövet 280 leutól
 Női Kasha ruhaszövet 150 „
 Női gyapju ruhaszövet 190 „

Férfi ruhaszövetek 200 leutól
**Férfi ingek, sapkák, kalapok,
 nyakkendők, keztük, harisnyák.**

Férfi ruhaszöveteknél 10% engedmény.

Az 1925. évben a vármegyei számvétség szintén megvizsgálta és hibát nem talált benne.

En most is bármikor a birtokos ságnak rendelkezésére állók és ha valaki azt mondja és beigazolja, hogy én több, mint 20 évi birtokossági tisztességem alatt úgy a birtokosságot, mint személyes birtokost megkárosítottam, a felelősséget vállalom.

En kérem Nagy Domokos urat, a nyilvánosság előtt igazolja be, hogy ketten, — ő, mint akkori birt. elnök és én, mint birt. pénztárnok, mit tettünk annyit el, hogy a mi vagyonunk nem érne meg.

— Az igaz, hogy én a vagyonomnak jó részét vettem, de már azelőtt meg volt szerezve, amíg birt. pénztárnok nem lettem.

Az is igaz, hogy Nagy Domokos nem vett semmit, csak örökölt, tehát hogy Nagy Domokos mit csinált, amire az ő kijelentése érthető, azt én nem tudom.

Amely ember olyan hibába kerül, mint Nagy Domokos a saját kijelentése szerint, úgy szintén én is, ha igaz volna, az olyan emberek ne utazzanak a közhivatalviselésre, mert az igazság azt kívánja, hogy a közhivatalviselésre tiszta kezű és jó lelkű ember való.

Tisztelettel: **Jakab Mihály.****A községi választások rendje a vármegyében.**

Apr. 28. án: Etéd 18, Kisbacon 8, Bözödujfalu 8, Csekefalva 8, Magyarhermány 10, Énlaka 8, Szederjes 8, Petek 8, Nagyalambfalva 10, Székelyszállás 8, Szentkirály 10, Vágás 8, Szentegyházfalva 12, Havadtó 8. Apr. 29. én: Bencéd 8, Bözöd 10, Bibarcfalva 8, Bardóc 8, Kápolnáfalva 12, Kűsmód 8, Derzs 10, Felek 8, Gyalkuta 10, Firtosmartonos 8, Farcád 8, Kigalambfalva 8, Úlke 8, Vécke 8. Apr. 30.: Betfalva 8, Bogárfalva 8, Kementelke 8, Erdőfüle 10, Fialfalva 8, Gagy 8, Zsákod 8, Muzsna 8, Lengyefalva 8, Márafalva 10, Szolokma 8, Olasztelek 8, Tarcsafalva 8, Tordáfalva 8. Máj. 1. én: Andrásfalva 8, Szentlélek 8, Fenyéd 8, Sükő 8, Kobátfalva 8, H. karácsonyfalva 8, Száldobos 8, Szentdemeter 8, Atosfalva 8, Agyagfalva 8, Medesér 8, Rugonfalva 8, Ujszékely 8, Hidegkut 8. Máj. 2. án: Ábránfalva 8, Alsóbaldogfalva 8, Bordos 8, Kadács 8, Farkaslaka 10, Malomfalva 10, Bögöz 10, Székelyszentmiklós 8, Sz. andrásfalva 8, H. szentpál 8, Szentistván 8, K. keményfalva 8, Vargyas 10. Máj. 3. án: Bethlenfalva 8, Csehétfalva 8, Kiskede 8, Csókfalva 8, Szenterszék 10, H. szentmárton 8, Oklánd 8, Székelypálfa 8, Rava 8, Kecsetkislud 8, Siménfalva 8, Nagysolymos 8, Zetelaka 16. Máj. 4. én: Nagykede 8, Dobó 8, Szentmihály 8, Kissolymos 8 tanácstaggal.

1 szoba, konyha, kamra és 2 szoba, konyha és kamrából álló lakások, villanyvilágítással, havi 500, illetve 1000 leuért kiadó. Ugron Ákos Odorheiu.

Mig a készlet tart, a szezonból visszamaradt

CIPÓKET

195, 295, 395, 495,
595, 695, 795 leu

mélyen leszállított áron vásárolhat a

„TURUL”

cipőraktárban.

Merénylet Réti ellen?

Ne tessék megijedni, nem történt meg, csak a gondolat született meg — a Réti agyában. Kissé túlzott ugyan a gondolat, mert, ha a notórius rágalmozáló szemben valamely hevesebb vért »páciense« a testi fenyíték megtorlására ragadtatja magát, ez még nem nevezhető — merényletnek. Azaz, hogy végelemzésben merénylet minden támadás, amit törvényellenes eszközökkel intéznek testi vagy lelki épségünk ellen, de így elsősorban maga a rágalmozó az, aki merényletet követ el.

Az meg aztán éppen túlzás és a holyagnak pukkadásig való felfuvódása, hogy Réti most az önmaga ellen kigondolt merénylettervet úgy találja a közönség elé, mint a Magyar Párt már egyedüli és utolsó politikai eszközét — az ő eltávolítására. No ennyire még nem vagyunk. Merényletterveken érdemes gondolkodni egy Mussolinival, egy Primo de Riverával szemben, bár amint a példa mutatja, ezeket is rendszerint meghiusítja valami, ha nem egyéb, a halálra szántnak — természetes halála.

Ámde Rétinek még sokat kellene emelkednie, a Magyar Pártnak pedig nagyot kellene sülyednie, amíg bekövetkezhetne az az állapot, amely megérlelné a kölcsönös meggyőződést a merényletnek, mint utolsó eszköznek a szükségessége felől.

Nyugtassa meg tehát Réti a maga rossz lelkiismeretét afelől, hogy ilyen nagy szabású politikai attentatumnak, a belátható jövőben, ő szenvedő alanya nem lesz.

Csak egyfelől nem tudjuk megnyugtani Réti. Börtönörök után kiabál, hogy készítsék elő a hűvös cellákat a vármegyei és városi tagozat választmányának tagjai számára. Jó lesz nem tréfálni a börtönajtóval, ami könnyen amögött csukódhatik be, aki egész testületet rágalmoz meg büntetett elkövetésével.

Keskeny ugyan a börtön ajtaja, de megnőtt szarvakkal is be lehet keskeny ajtón is sétálni, — amint az ökor példája mutatja.

Az Udvarhelyvármegyei Gazdasági Egyesület közleményei.

Ma, amikor a mezőgazdasági termények ára katasztrófálisan alacsony s amikor a gazda oly terményét nem tudja értékesíteni, még termelési áron sem, mint például: a lóheremag, amely azelőtt hosszú éveken át biztos pénzt hozott a házhoz, a gazdáknak más segédforrások után kell nézniük, hogy a ma, vagy holnap bekövetkezendő, még nyomoruságosabb idők némileg enyhíthessenek.

Mindnyájunk előtt tudva van, hogy vármegyénk (kivéve pár havasi jellegű községet) gyümölcsstermelésre kiválóan alkalmas. Évenként keresik föl gyümölcsstermes idején vármegyénket kereskedők, akik nagy tételekben vásárolnak, illetve vásárolnának gyümölcsöt, de, sajnos, bár mennyiségben nagy tételeket tudnánk piacra dobni, a minőség már nem elégíti ki a nagy vásárlók igényeit s a gyümölcsnek nagyság és alak szerinti osztályozását sem ismerjük.

Kutatva, hogy mi lehet oka annak, hogy a mi gyümölcsstermelésünk nem halad előre, meg kell állapítanunk, hogy mi gyümölcsöseink ápolására általában nem fordítunk gondot s így nem is várhatjuk azt, hogy termelt gyümölcsünk, mint »kereskedelmi« áru figyelembe jöhessen.

A gyümölcsnek, hogy szépen és kifogástalanul fejlődhessen, s a kellő

szinezését megkaphassa, első sorban is levegőre és napfényre van szüksége. Ezt csak úgy érhetjük el, ha gyümölcsfaínról évről-évre eltávolítjuk azokat a felesleges ágakat, amelyek vagy növéstüknél, vagy sűrűségükkel fogva akadályozhatják a gyümölcs-helyes fejlődését. Mindenki tapasztalhatta azt, hogy sűrű lombzatú fák a gyümölcs apróbb, színtelenebb és a kellő zamatot és ízt is nélkülözi. Ez okból gyümölcsfaínról lombzatát meg kell ritkítanunk. Elhanyagolt, idősebb fák ez a ritkítás nem történhetik egyszerre, mert a keletkezett sok és nagy seb ártalmára van a fának. Éppen ezért az elhanyagolt fák a gyéritést több évre kell beosztani. Az előálló, ugynevezett: vízhatásokat feltétlenül el kell távolítani.

A második baj az, hogy gyümölcsfaínról nem ápoljuk, s nem védjük a különböző növényi és állati élősködők ellen. Ezért van az, hogy gyümölcsöseink nagy része ferges, foltos, nem megfelelő alakú. Ezen bajok ellen permetezéssel lehet védekezni és pedig a védekezést már most, még a rügynyitást előtt meg kell kezdeni. A különböző állati élősködők, továbbá az al-mákat megtámadó fusicladium gomba, a szilváfa termését megsemmisítő korompenész, továbbá a rothadást előidéző monília-penész ellen már most permetezni kell és pedig 5—10% os »Dendrin« oldattal. Ez a Dendrin városunkban is beszerezhető Zöld János kereskedő utján, akinél a használati utasítás is megkapható.

Egy akadályos lenne a Dendrin használatának — a permetező gép, amelyet egy kisebb termelő egyedül aligha szerez be, de többen már elég könnyen beszerezhetik. Már a Dendrinrel való mostani permetezés nagy előnyére van a gyümölcsstermesnek, s így kell és szükséges, hogy aki ad valamit a termés minőségére, az feltétlenül és hamar védekezzék.

Későbbi teendőkről később lesz szó.

V-6.

Szezonzáró szabad liceumi előadás.

A jelen szezonra tervezett 12. vasárnapi szabad liceumi előadássorozat a múlt vasárnap ért el az utolsó részletéhez. A ref. kollégium tornacsarnokában mintegy 350 érdeklődő hallgató és egy csoport tanítónőképzői növendék jött össze, hogy meghallgassa Rájk József csizmadia-mester előadását: az ipari céhek fejlődéséről a Bethlen Gábor erdélyi fejedelem uralkodása utáni időszakokban. Előadása illusztrálása céljából a helybeli ipartársulatok birtokában található régi okmányokat, társulati ládákat, felavató poharakat, hiru-ladó táblákat, zászlókat stb. összegyűjtötte és azokat Haáz Rezső ref. tanítónőképzői rajztanár vezetése és segítése mellett, egy szép gyűjteményre formálva, mindenkit gyönyörködtető ipari kiállítással rendezték el, melyet Kovács István fényképész felvételeivel meg is örökített. A nagy közönség már a délelőtti időkben sürün látogatta ezt a kiállítást, s mindenki gyönyörködtött az egykor virágzó iparágak legfőbb szerveinek, a céheknek működését visszatükröző kiállítási tárgyak érdekességében.

Délután 3 órakor, a nagyszámú és élénk érdeklődést tanúsító közönség elhelyezkedése után, a Ref. Dalkör jelent meg a pódiumon és Ábrányi-Veress G. Dalunk c. hatásos szerzeményét adta elő, Benkő József kar-nagy vezetése alatt, teljes precizitással nagy figyelem mellett. Ezután Rájk József kezdte meg felolvasását, ismertette az udvarhelyi ipari céhek alapítását és működését a régi okmányok és történelmi feljegyzések alapján. Az egy óráig tartott értekezés valóságos kis

kortörténelem volt az iparosság múltjáról, nyomtatásban való megörökítésre is érdemes. (Ezért azt a jövő számunktól kezdve, folytatásokban közölni is fogjuk, sőt tervezve van az előadás egy kis füzetben való megjelentetése is.) Az előadó nemcsak tanulságokat nyújtott a közönségnek, hanem tartalmas felolvasásának szép kidolgozásával és itt-ott érdekes idézetekkel való fűszerezésével azt élvezetessé, kedélyessé is tette. Az előadót előadása befejezése után nagy éljenzés jutalmazta. Végül ugyanó még a kiállítási tárgyakat mutatta be, nagy tettség mellett.

Most ismét a Ref. Dalkör vette át a szerepet és tekintélyes számú vegyeskara a Muzsikus Ferkó c. operettből az »Este van, este van...« kezdetű dalt adta elő, megkapó közvetlenség-gel és lebilincselő hatással.

Végül pedig Gyerkes Mihály lic. biz. elnök mondott köszönetet: az érdeklőt szereplőknek és közreműködőknek, elismeréssel emlékezve meg a szezon ideje alatt tartott 22 előadás és számos szavalt szereplőinek fáradozásáról és köszönetet mondva a hallgatóságnak az állandóan tanúsított érdeklődésért, az együletnek a szabad liceumok rendezéséért, s buzdítva a szellemi kultúra állandó fejlesztésére, a szabad liceumi előadások sorozatát a jelen időnyre bezárta. Az egyület a különbönl-különb előadások révén valóban értékes ismereteket nyújtott mindig tekintélyes számú hallgatóságának.

HIREK.

Március 22.

Időjárás. A meteorológiai intézet időjárás-jelentése ma délután 1 órakor le-adott rádiójelentés szerint: Hőemelkedés várható nyugaton esőhajlammal.

A vármegyénkbeli közállapotok orvoslása ügyében legutóbb olyan jelentős lépés történt, amelynek következménye, remélhetőleg, hamarosan az egyesek tétkelen törtétele, felelősségérzet nélküli igazgatási miatt, megzavart közrend és nyugalom helyreállítására lesz. Sebesi János dr. és Laár Ferenc képviselő ugyanis Vaida belügy-miniszter előtt kihallgatáson jelenvén meg, teljes részletességgel feltárták előtte ezeket a sajnálatos állapotokat, az itteni vármegyei vezetésben megnyilvánuló azt a kapkodást és elfogultságot, amely lehetetlenné tette, hogy a magyarság a legutóbbi választásokra a kormánypárttal egyezséget köthes-sen, s így a vármegye és város közönsége az elkerülhető izgalmaktól megóvható legyen. Két parlamentárum különösen azt kérte a minisztertől, hogy intézkedjék az interimár bizottsá-goknak már a községi és városi tanács-választások ellen beadott petíciók el-döntése előtti feloszlásáról, mert ösz-szeférhetetlen állapot az, ami pl. váro-sunkban is fennáll, hogy itt ugyanaz az interimár bizottság vezesse az ügyet, amelynek több tagja a felebbezés-sel kapcsolatban személyesen is érde-kelve van. Vaida belügyminiszter, aki az információkat nagy figyelemmel hallgatta meg, ígéretet tett az állapotok megvizsgálásáról és orvoslásáról.

Halálozás. Ilyés Ambrus Áron 31 éves korában, hosszas betegeskedés után, f. hó 20. án elhunyt Székely-pálfalván. Kiterjedt rokonság gyászolja.

A kereskedelmi és iparügyi miniszterium előterjesztése a Régenstanács Becsek Aladár vezérigazgatót, Szöllösi Ödön dr. szeszgyárost, Csiki Albertet, a Polgári Önképző Egyület elnökét a Meritul Comercial și Industrial I. osztályu érdemrendjével tüntette ki.

A rom. kath. Leányclub már jel-zett előadása (»Nem nőstülök«) közbe-jött akadály miatt husvét utánra marad.

Naponta friss tea-vai kapható a KASSAY-bodegában,

Feltűnő olcsó áron vásárolhat Hirsch Rudolf divatüzletében.

Tavaszi női és férfi kabátszövetekben, selymekben, vásznakban, paplanokban, szőnyegekben, kézi himzett függönyökben és ágýterítőkben, ugyiszintén harisnyák, nyakkendők és férfi-kalapokban dús választék

Kérem kirakataimat megtekinteni és az árakra figyelni!

Az ipartestület évi rendes közgyűlése f. hó 23-ikán, vasárnap d. u. 3 órakor a Barkóczy-féle vendéglő nagytermében.

Megdöbentető és bizonyára nálunk is sokakat szomorúsággal érintő hírről értesülünk Magyarországról. Szabó Károly 66 éves nagyharsányi ref. lelkész, volt országgyűlési képviselő, a pécsi belgyógyászati klinikán a második emeletről leugorva, öngyilkos lett, gyógyíthatatlan betegsége miatt. Sokan ismerték városunkban is, mert fia volt néhai Szabó Dániel volt városi tisztviselőnek s itt végezte a ref. kollégiumban a középiskolát is.

Az Ida regényének újabb előadása. Az Ida regénye, melyet a helybeli unitáriusok a múlt év vége felé mutattak be, f. hó 18-iki megismételt előadásában is szép sikerrel került színre. A közönség a bájos darabot nagy figyelemmel nézte végig és a már méltányolt szereplőket most is sok tetszésnyilvánításban részesítette.

A székelyudvarhelyi református kollégium patronája pontosan, a már bejelentett időben, április 5-én hozza színre Csathó Kálmán: »Az új rokon« című kedves, társadalmi vigjátékát, melynek utolsó próbái is elkészültek Lévai Lajos dr. és Nagy Elemér kollégiumi professzorok lelkiismeretes és hozzáértő rendezése mellett. Ezuttal bemutatjuk a darab szereplő személyeit: Mácsi: Imreh Ibolyka, aranyos, bájos virágszál, az Esztáry-ház hajadon leánya; Blanche: Nagy Pálma, egy nagy művész árva, nagytehetségű leánya, aki eredeti, új székely népdalbetéteket fog énekelni — édesapja folklor gyűjteményéből és saját kreálta, remek táncát fogja a II. felv.-ban lejteni. Margit, a mintaözevény hálás szerepét — gyönyörű beszéddel — A. Veres Margit játssza meg, Forró Gézáné Tóni mama; az anya szerepét fogja interpretálni, Zagoni Piroska: Lujza, Kristóf Ilonka: Piroska néni, Dombi Katus: Lilla néni, Bölöni Erzsike: Juliska, Geczó Margit: Ida, Márton Ilonka: Erzsike bájos szerepeit alakítják értékes jéttékkal. Bonifác Laci humoros szerepét — Beldovits Emil, Miklós — burleszk nehéz szerepét pedig Gyárfás Lajos, Gedeon — elegáns urat Bende Vilmos tanár, Gábor ifj. Ungváry János és Bélát Gaál Imre jeles műkedvelők alakítják. Az öreg Esztáry személyét pedig Benkő József igazgató kreálja. Hat bájos, kis gyermek is szerepel a darabban. Az ünnepi előadás, amely a régi iskolai minta-színlelőadásokat eleveníti fel, s a konzervatív és modern gondolat nemes párharcát mutatja be, egy vidéki, magyar uriház légkörében, — bizonyára egyike lesz a legfinomabban kidolgozott szindaraboknak. Érdemesnek tartjuk megemlíteni azt is, hogy a kollégium patronája május havában egy utolérhetetlen, kamara-előadást fog rendezni egy-egy legújabb egyfelvonásos klasszikus előadásával, melylyel le is fog zárulni az udvarhelyi műkedvelői szezon.

Az adófizetés ellen való „tiltott propaganda” miatt indított a bíróság bünygyi vizsgálatot Szakács György bíbircfalvi mézárós ellen. A feljelentés szerint, f. évi február 24-ikén, mikor a körjegyző megbízásából a secretar a községben az új adókönyvecskék kiosztása céljából megjelent s egyuttal az esedékes negyedévi adót is követelte, Szakács mintegy 30—40 adófizető előtt olyan értelmű bátorító kijelentést tett, hogy az adót nem kell fizetniük, annál kevésbé, mert interimár bizottság lévén, még rendes pénztárnok sincs, mire az emberek nagy része, Szakácsot éljenezve, valóban adófizetés nélkül vonult ki a közszékházából.

Az önhibáján kívül leszegényedett és betegeskedő Gálffy János részére — aki lapunk utján kérte a közönség támogatását — a helybeli Jótékony Nőegylet 200 leut adományozott. Atadtuk Gálffyknak.

Mindazok a hadirokkantak, akiknek hadirokkantságát nem ismerték el, s nem voltak a legutóbbi felülvizsgálaton, az itteni IOV hivatal közlése szerint, f. hó 27-ikén reggel 8 órakor a helybeli hadkieg. (cercul) parancsnokságnál kell, hogy megjelenjenek, mindazokkal az iratokkal, amelyek az őszi felülvizsgálatra is elő voltak írva. Ha nincs igazolványuk a rokkantságukról, ezt két tanuval az előjáróságnál igazolják, s az erről felvett jegyzőkönyv alapján kérjenek az IOV hivatalnál — Lie prefectusi titkárnál — még 27-ike előtt igazolványt. A cerculnál való jelentkezéskor legyenek ellátva három napra való eleséggel is, mert innen Szebenbe utaznak — ingyenesen — felülvizsgálatra.

x Forel mester psychographologus, okkultista a közeli napokban városunkban egyetlen estélyt ad, melyen bemutatja fenomenális tehetségét. Meglepő, ahogy az írásból feltárja az ember jellemét és a jövőre vonatkozólag tanácsokkal szolgál. Jelenleg megyénk nagyobb közsegeiben produkálja tudását. Ajánljuk ugy a városi, mint a vidéki közönségnek, hogy Forel előadásait annál inkább tömegesen látogassa, mert azon kívül, hogy bepillanthat az emberi akaratérő rejtelmeibe, egyidejűleg jótékony célt is szolgál, amennyiben a tiszta jövedelem 30%/o-át Forel az atyhai leégett elemi iskola felépítése javára ajánlotta fel. Előadása alkalmával olvasóinknak írását díjmentesen elemezi és írásból jelent, multat és jövőt feltár. Előadásán bemutatja az indus fakirok csodálatos szuggesztíós mutatványait; mindenkit csodálatba ejt, amint különböző állatokat elaltat és azokat szuggeszálja.

A vadásztársaság ezuttal utoljára figyelmezteti tagjait, hogy a vadászegyek kiváltására még 10 napjuk van, — mindazon tagok, kik f. évi április 1-ig nem váltják ki jegyeiket, alapszabályaink szerint a társaság tagjai sorából töröltetni fognak. Vadásztársaság.

Egyházközségi közgyűlés. A helybeli róm. kath. egyházközség február 16-án, mint annak idején megirtuk, tisztújító közgyűlést tartott. A választás ellen formai okokból felebbezést adtak be, aminek a püspök helyet adott, és új közgyűlést rendelt el. Az új közgyűlést f. hó 21-én délután tartották meg, amelyen számadó gondnoknak Tamás Albert ny. főgimn. igazgatót, egyháztanákosoknak pedig a következőket választották meg: Rendes tagok: Bálinth Gábor, Benedek Géza, Biró Lajos, Daróczy Miklós, Dobos Ferenc dr., Frölich Ottó, Filó Ferenc dr., Hánn József, Hartwig István dr., Huber Endre, Jancsó Béla, Kabdebó József, Katona Imre, Kovács Ferenc, László Dénes, Nagy Lajos dr., Orbán Domokos dr., Paschek Viktor, Paál János, Soha Aladár, Spanyol Pál, Szabó Endre, Szabó Gábor dr., Szabó József dr., Szabó Károly, Szeles Dénes, Tamás Lajos, Vass Lajos dr., Wenetschek József dr., Zimny Ferenc. Pótagok: Ágotha Ferenc, Balázs Dénes, Kállai Sándor, Dragomán Domokos, Jakab Gyula, Szabó Dénes, Orosz József, Orbán András, Zakariás Miklós, ifj. Tassaly József. Az egyháztanákosoknak az elnöke Pál István prelátsplebános és a fentiekben kívül hivatalból tagjai: Szlávik Ferenc főgimn. igazgató, Veress Donáth ig. tanító és Paál Gyula káplán.

x Sürgősen eladó 620 m/m cséplőgarnitúra teljes felszereléssel. Értekezni lehet Bacács József vasüzletében Odorheiu.

Két községi választási ügyben határozott a mai napon a vármegyei interimár bizottság, mindenképpen kifogásolható módon és illetéktelenül. Az egyik határozatában a magyar párt által Székely Ferenc oroszhegyi községi pénztárossá választása ellen beadott felebbezést utasította el az interimár bizottság. A másikban pedig a Pál Imre Dénes ugyanottani bíró megválasztása ellen a karikások által beadott felebbezésnek helyet adva, megsemmisítette a bíróválasztást. Természetesen, a vármegyei interimár bizottság mind a két határozatát megfelebbezik, mert a döntésre joga nem volt, érdekelt is lévén, de emellett nem is vehette át a jogkörét a megyetanácsválasztmánynak, amely a döntésre hivatott lenne, de amelyik valóban még megalakulva sincs.

x Közgyűlési meghívó. Az Odorheiu-székelyudvarhelyi Filharmónikus Társaság, mivel a március 14-re összehívott rendes közgyűlését a tagok határozatképes számban való meg nem jelenése miatt nem tarthatta meg, az 1930 évi rendes közgyűlést 1930 évi március hó 28-án, pénteken este 6 órakor a vármegyházában lévő próbahelyiségében tartja meg, melyre a tagokat ismételten meghívja az egyesület elnöksége. — Targysorozat: 1. Elnöki megnyitó. 2. Titkári jelentés. 3. Pénztárnoki jelentés. 4. Szertárosi jelentés. 5. Tisztújítás. 6. Indítványok. — Tekintettel, hogy az elnökség a közgyűlést már harmadikban hívja össze, figyelmezteti a tagokat, hogy az alapszabály értelmében a közgyűlés minden év első negyedében tartandó meg, már pedig a fent jelzett időre összehívott közgyűlés megtartására nézve ez az utolsó terminus, feltétlenül szükséges, hogy a tagok határozatképes számban jelenjenek meg.

Vallásos estély. A ref. tanítónőképző bibliaköre 1930 március 30-án d. u. 5. órakor vallásos estélyt rendez a kollégium torna-termében, a következő gazdag műsorral: 1. Gyülekezeti ének. 2. Bibliát olvas Biró Sándor vallásánár. 3. Gounod: Ave Maria. Hegedűsölo. Előadja Veres Erzsébet, zongorán kísérő Deák Piroska. 4. A családt. nevelésről előadást tart dr. Váróné Csató G. igazgatónő. 5. Ady-Reinitz-dalok. Éneklő Tárca Ida, zongorán kísérő Magyar Magda. 6. Reményik S. Husvétli vers egy halott erdőről. Szavalja Váró Eva. 7. Ethelbert Nevin: Narcissus. Hegedűsölo. Előadja Horváth Sári, kísérő Fábry Magda. 8. Váradi: Az Ur íté. Melodráma. Szavalja Lőrincz Erzsébet, zongorán kísérő Lőrincz Gizella, harmóniumon Magyar Magda. 9. A gyülekezet éneke. — A közönség figyelmét felhívjuk a szép műsorra.

Autótanfolyam.

Csak erre az egy tanfolyamra az eddigi tandíj és vizsgadíj árát, ami 5000 leu volt, 4000 leura szállítom le. Amennyiben 35 jelentkezőnél több lesz, még fejéenként külön 500 leu kedvezményt adok, vagyis 3500 leu a tandíj és a vizsgáztatás. A tanfolyam kezdete márc. 26-án. Aki a tanfolyamra rendszeresen eljár és komolyan tanul, a tanfolyam elvégzése utáni vizsgaletételhez teljes reménye lehet. Beiratkozni lehet a **BARKÓCZY** autó-szakiszkolába Odorheiu, Bul. Reg. Ferdinand 24. Műhelyembe tanulót közztál is felveszek.

Piaci árak. A buza: 105—115, rozs: 80—85, árpa: 55—58, zab: 36—40, tengeri: 55—58, burgonya: 13—16 leu vékánként, 1 kgr. lóheremag: 24—28, lukernemag: 30—32 leu. V-6.

Nyilvános köszönet és nyugtázás

A Polgári Önképző Egylet temetkezési segélyalapja az elhunyt Szorger András után járó temetkezési járulékból 10000 leut fizetett ki, melynek felvételét nyilvánosan is elismerve, egyuttal ezuttal is köszönetet mondok az egyesület vezetőségének a pontos és gyors kifizetésért. Szorger György, mint törvényes örököse.

x Meghívó az Udvarhelyvármegyei Népevelési Egyesület f. hó 31-én d. u. 4 órakor, illetve, ha ezen első meghívásra a tagok határozatképes számban nem jelenének meg, április 7-én d. u. 4 órakor a református elemi leányiskola I. számú tantermében (régi kollégiumi épület II. em.) tartandó közgyűlésére. — Targysorozat: 1. Elnöki megnyitó. 2. Jelentés a lefolyt évről. 3. Az 1930 évi munkaterv és költségvetés megállapítása. 4. Az 1929 évi zárszámadás és mérleg bemutatása, elfogadása, a felmentvény megadása. 5. Az elnökség (elnök, alelnök, titkári, jegyző, pénztáros, hat választmányi tag) újraválasztása. 6. Esetleges indítványok. — Közvetlenül a közgyűlés előtt választmányi ülés tartatik, a közgyűlési tárgyak előkészítésére. Székelyudvarhely 1930 márc. 21. Az elnökség.

x Mozihírek. Szombat és vasárnap Marquis D'eon, a moszkvai kém kerül bemutatásra. Az Emelka-filmgyár ez évi reprezentációs világfilmje, melynek előállítására több millió márkába került. Európában régen látott, hatalmas építkezés, káprázatos pompa és tömegjelenetek adnak élénk hátteret a darab meséjének, melyben Fritz Kortner, mint Oroszország cárja, életének leggrandiozusabb alakítását nyújtja, mellette a bájos Liane Haid kettős szerepében excellál, Eszterházy Ágnes, Dene Morel, Mone Maris egészítik ki a hatalmas művészi alkotás együttesét. E filmet mindenki nézze meg, mert bátran állíthatjuk e filmet siker szempontjából az ezévi filmek slágerproduktióinak élére. A film magas ára dacára a helyi árak a rendesek. Jön: Felszabadult erkölcsek, Beregi Oszkarral. — Jön: a szenzációs szenzációja: A hazatérés, Ufa filmsláger. Fősz. Ditta Parlo, Lars Hanson, Gusztáv Frölich. — Jön: A Hold asszonya Felenelt helyi árak.

A havasalji faárusok között nagy az elkéserevés, hogy a helybeli fapiacra, bár magas helypénzt fizetnek, a nagy sár miatt állatjaikat még etetni sem tudják. Bizonyos, hogy főleg esős időben isten-kisértés a fapiacra menni a nagy sár miatt. Az ideiglenes tanácsnak — amelynek fejében mindig nagy tervek születtek meg, hogy aztán tovaszálló füst gyanánt elillanjanak — gondja kellett volna legyen arra, hogy az ősz folyamán a fapiacra felgyülemlett trágya, mint máskor is, összetakarítottassák, mert igazán szegénye a városnak, hogy eladók és vevők is nyakig sárosan kerülnek ki onnan. Egyuttal meg kell állapítanunk, hogy a fapiacra levő sövényültetvénynek nagy része csaknem teljesen tönkre ment, mert a tüskés drótok leszakadtak, s helyreállításukról senkisélem gondoskodik. Persze, ez nem politika! A mikor a város kellő körültekintés nélkül, s pusztán kortesfogásból munkanélküli segélyeket osztogat, akkor adhatna munkát a munkanélküliek egy részének a fapiac kitakarításával is.

Köszönetnyilvánítás. Mindazoknak, kik feledhetetlen, jó férjem és édesapánk halála alkalmával fájdalunkat bármily módon enyhíteni szivesek voltak, ezuttal mond köszönetet: Özv. Barabás Mártonné és családja.

Az a talált pokróc, amelyre — a tulajdonos jelentkezése céljából — a magyar párt népirodája hívta fel a közfigyelmet, minthogy a tulajdonos kétszeri hirdetés után sem jelentkezett, átadott a helybeli rendőrségnek.

„Ivette” az idei legdivatosabb mosó selyem, nagy választékban megérkezett **HIRSCH RUDOLF** divatüzletébe.

Megérkeztek! Olcsón kaphatók! Elismerten legjobb gummi-esőkabátok

TRENCH COATOK! Prima Trench Coatok már **900 leutól**, gummi-kabátok **750 leutól** kaphatók! Kész férfi-, fiu-, gyermekruhák, kabátok, nadrágok, rőfös, rövid- és kötött árak legolcsóbban **LÖBLNÉL** (volt Bethlen-utca).

x **Orvosi hír.** Dr. med. Alexandra Ungureanu, fogorvos, volt klinikai tanársegéd, fogászati műtermét a kórház épületében megnyitotta és rendel hétköznap 3—7-ig.

x **Szabad gyufaforgalom.** A gyufatársaság által forgalomba hozott gyufa, külön engedély nélkül, minden kereskedő által árusítható. Kapható Udvarhelyen: Orbán Balázsnál, Erdőszentgyörgyön Izmael I. utóda.

Kiadó: a Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu-Szekelyudvarhely.

Kis hirdetések.

Eladó az Eötvös utca 11 szám alatti, volt Steinburg-féle ház. Felvilágosítást dr. Böhm Jenő ad.

Petőfi-utca 7 szám alatti belsőség, előnyös fizetési feltételek mellett jutányos árban eladó. — Értekezhetni: Szentpétery Gyulánál.

A Piac téren (Str. Cosbuc) 1 sz. a Demeter doktor féle 2 telek, a rajta levő épületekkel együtt eladó, akár egészben, akár pedig csupán a Kossuth-utca felé eső részében. Értekezni lehet dr. Gönczy és dr. Molnár ügyvédek irodájában.

Uj masamód-müterm.

Bul. Regele Ferdinand (v. Kossuth-utca) 60 szám alatt

MASAMÓD-MÜTERMET

nyitottam. Ha divatos, izléses és olcsó munkára van szükség, keresse fel minden igényt kielégítő műtermemet. Kész katalógusok állandó raktára, átalakításokat jutányos árban pontos időre vállalok. Szíves pártfogást kér: **HIRSCH GYULÁNÉ.**

Eladó: a város alsó végében egy 14 holdas kert, melyben bolgár kertészet is volt, 5 hold Jonathan-csemetéssel, akár egy tömegben, akár parcellánként. — Tudakozódhatni a Str. Principesa Maria (Szent Jmre-utca) 17 szám alatt.

CSŐB község (Udvarhelymegye) határában 100 hold mivelhető föld és 100 hold fiatal erdőből álló birtok jutányosan eladó. Amennyiben vevő nem rendelkezik az egész vételárral, egy rész kedvezményes kamattal mellett kölcsönképpen fennmaradhat. Érdeklődőknek felvilágosítással szolgál: Egyesült Ipar- és Jelzőbank Részv. Társ. Segesvár.

Uj mészárszék.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására adni, hogy Piac-tér 16 sz. alatt (volt Antal András-féle helyiség)

mészárszékét

nyitottam. Pontos és tiszta kiszolgálásról biztosítom a közönséget. Szíves támogatást kér:

Ij. Kökösi József.

Kiadó lakások:

1 szobás-konyhás, 2 szobás-konyhás: Str. Reg. Carol 8 sz. alatt. Azonnal beköltözhető. Felvilágosítást a kiadóhivatal ad.

Szekelykeresztúr főterének központjában fekvő, a Thellmann-örökösök tulajdonát képező, egyemeletes kőház (több lakással és két üzlet-helyiséggel) 1930 évi márc. hó 30. án d. n. 3 órakor a szekelykeresztúri »Volksbank« fiókjának helyiségében önkéntes árverésen el fog adatni. Kikiáltási ár 500 000 leu. Bánatpénz 10%. Ajánlatok el vagy el nem fogadása felett tulajdonosok 14 nap alatt dönthetnek. Feltételek említett banknál megtudhatók.

Értesítem a nagyérdemű helybeli, ugyancsak a vidéki közönséget is, hogy olcsón vásárolhat **GOLD IZIDOR** kész-ruha üzletében.

Egyben figyelmébe ajánlom a közönségnek, hogy új szabású, külföldön praktizált és bármilyen fazon ruhát elvállalok mérték után. A legcélszerűbb hibáért felelősséget vállalok. Szíves pártfogást kér:

GOLD IZIDOR.

Odorheiu városban a Bethlen-utca 89 sz. alatt a vasuti állomással szembe levő legjobb forgalmu, nagy beszálló udvar és istállóval ellátott

vendéglőm és mészárszékemet

örök árban eladom, vagy haszonbérbe kiadom, mivel a hodgyai birtokomra költözöm, — esetleg egyéb üzleti helyiségek is kiadom. Feltételek nálam megtudhatók.

Tisztelettel:

Némethy István

vendéglős és mészáros.

Figyelem! Figyelem!

A n. é. közönség szives tudomására hozom, hogy megérkeztek a legújabb

mintáim.

Elvállalok szobafestést művészies kivitelben, a legkényesebb izlésnek megfelelően. Frontok mázolását, meszelését, ajtókat, ablakok mázolását, lakkozását. Butorok mindennemű faerezése és művészies kivitele felelősség mellett.

Szolid árak!

Könnyű fizetési feltételek!

Műhelyem a Piac-téren a KONCZ-udvarban. A nagyérdemű közönség szives pártfogását kéri, tisztelettel:

Alter Salamon.

Eladó:

a Budvár-utca 1 szám alatti, lakóházas, kb. 6 holdas gazdasági telek.

Eladó 188 drb bőrgyári részvény az osztalékkal együtt, jutányos árban. Weinberger Bernát, Kossuth-utca.

Egy perc alatt

borotválkozhatok, ha »RAZVITE« krémet használ, meiyet csak ujjunkkal rákenünk az arcra, minden dörzsölés nélkül; vizet, szappant, ecetet nem kell használni. A Razvite elsőrangú arckrémül is használható úgy urak, mint hölgyek által. Kisebbszámú téglékben kapható kimerítő használati utasítással:

Nagy Ferenc

uri és női fodrásztermében Odorheiu Bu'. Reg. Ferdinand 1.

Ha elegáns és szép **cipőt** akar vásárolni, ugy keresse fel

Dobrai Károly

cipő-üzletét,

ahol a legkényesebb igényeket is kielégítő dús választék áll rendelkezésre.

Ugyanott mérték utáni megrendelések vétel-kötelezettség nélkül készülnek.

Kiadó lakás:

földszintes kőház, 2 szoba, konyha, kamra, külön udvarral. Malom utca 28 szám.

Primăria com. urb. Odorheiu.

No. 937—1930.

Publicatiune.

Primăria comunei urbane Odorheiu ține licitație publică la 25 Aprilie a. c. ora 11 în localul Primăriei, pentru arendarea teritoriului și casei de vama din Strada Principesa Elizaveta (de lângă fabrica Făbián) pentru deposit de lemne.

Licitațiile se va ține în conformitate cu art. 88—110 legea contab. publice lângă oferte scrise și sigilate.

Garanția de 10% asupra chiriei se vor depune odată cu oferta. Condițiile detaliate se pot vedea la Primăria sub orele oficiale.

Odorheiu, la 19 Martie 1930.

p. Președ. Com. Int.: Maftel.

Secretar: Cațaveiu.

Hirdetmény.

Odorheiu város tanácsa folyó év április 25 én d. e. 11 órakor nyilvános árverésen bérbe adja a Principesa Elisaveta utcában a Făbián gyár mellett levő területet vámházzal együtt, fátelpeknek.

Az árverés a számviteli törvény 88—110 pontjai szerint zárt írásbeli ajánlatok alapján fog tartatni.

Az ajánlattal egyidejűleg 10% bánatpénz leteendő.

Részletes feltételek megtekinthetők a városházán a hivatalos órák alatt. Odorheiu, 1930 március 19 én.

p. Președ. Com. Int.: Maftel.

Secretar: Cațaveiu.

Az új telepen a Bartók-féle kerttel szemben 2 szoba, konyha, kamra, veranda és ugyanannyi pince, szép kerttel önkéntes árverésen eladó.

Mindennemű vetőmagvak, termények

és műalmi korpa állandóan kapható: **SÁMSON** liszt- és terménykereskedésében.

Figyelem!

Közsegek, magánosok, legelők vizellátási munkáit, mélyfurások, sülyesztett betonutak, itatóválluk, vezetékek, viziturbinák tervezését, építését vállalja, — ide vonatkozóan ingyen szaktanácsot ad:

Gábos Áron

építészeti irodája SIGHIȘOARA—SEGESVÁR, Str. Mihai Viteaz No. 15.

Nr. 265—1930.

Concurs.

Comisia interimară a comunei Vârșag, publică concurs pentru ocuparea postului de notar al comunei Vârșag.

Cererile, împreună cu toate anexele prevăzute de art. 7 din regulamentul legii statutului funcționarilor publici se vor înainta la primăria comunei Vârșag până la 30 Martie 1930.

Reflecții la acest post trebuie să posede afară de limba statului și limba maghiară atât în scris, cât și în vorbit.

Cererile necomplete sau sosite după termen, nu se vor lua în considerare.

Vârșag, la 7 Martie 1930.

Primăria.

4 szoba, konyha és mellék-helyiségekből álló emeleti lakás Kossuth-utca 27 szám alatt kiadó. Április 1-én elfoglalható.

Árverési hirdetmény.

A kápolnásfalvi római kath. egyházközség f. évi április hó 6. án d. n. 2 órakor nyilvános árverésen eladja a papi őszes gazdasági épületeket. Még pedig 1 drb. 18 m. hosszú és 6.50 m. széles csürt, 1 drb. 12 m. hosszú és 6 m. széles istállót, 1 drb. 8.50 m. hosszú és 3.50 m. széles sertésól. Árverési feltételek és az épületek a plebánia telkén és hivatalában megtekinthetők. Az egyháztanács.

Hirdetmény.

Dalul-Oroszhegy közbirtokossága 3209 hektár területű vadászterületét 1930 április 1 én 10 órakor a község házánál nyilvános árverésen bérbeadja egymásután következő 6 évre, kikiáltási ár 5000 leu Zárt ajánlattal. Árverési és használati feltételek megtekinthetők a közbirtokosság elnökénél. Dealul, 1930 március 15.

Vas Mózes kb. elnök.

Szekely Ferenc kb. jegyző.

Erős, mint az udvarhelyi SÁMSON-ecet.

Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu-Szekelyudvarhely.